



08-02-2002

P/3541-20

PATE



ER SHEET

102175955

To the Assistant Commissioner of Patents and Trademarks: Please record the attached original document or copy thereof.

1. Name of conveying party(ies):

Toru NAGASE  
Katsumi SASAKI

07-29-02

Type of Entity: Individuals

Additional names(s) of conveying party(ies) attached? No

2. Name and Address of receiving party(ies):

Olympus Optical Co., Ltd.  
43-2, Hatagaya 2-chome  
Shibuya-ku, Tokyo, Japan

Type of Entity: Corporation of Japan

Additional name(s) & address(es) attached? No

3. Nature of Conveyance:

Assignment

Execution Date: 04/08/02

4. Application number(s) or patent number(s):

If this document is being filed together with a new application, the execution date of the application is:

A. Application No.(s)

10/125,129

B. Patent No.(s)

Additional numbers attached? No

5. Name and address of party to whom  
correspondence concerning document should  
be mailed:

OSTROLENK, FABER, GERB & SOFFEN, LLP  
1180 Avenue of the Americas  
New York, New York 10036-8403

6. Total number of documents involved: 1

7. Total fee (37 CFR 3.41): \$ 40.00

Enclosed as part of Check No. 10198

In the event the actual fee is greater than the payment submitted or is  
inadvertently not enclosed or if any additional fee due is not paid, the  
Patent and Trademark Office is authorized to charge the underpayment  
to Deposit Account No. 15-0700.

DO NOT USE THIS SPACE

8. To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached  
copy is a true copy of the original document.

Max Moskowitz

Name of Person Signing

Signature

July 22, 2002

Date

Total number of pages including cover sheet, attachments, and document: 3

07/31/2002 NMOHAMM1 00000068 10125129

02 FC:581

40.00 OP

00573899.1

PATENT  
REEL: 13135 FRAME: 0917

# A S S I G N M E N T

In consideration of value received, I, having a mailing address at c/o Intellectual Property Department, OLYMPUS OPTICAL CO., LTD., 2-3, Kuboyama-cho, Hachioji-shi, Tokyo, Japan, and a residence as stated below next to my name, the sole inventor (if only one name is listed below) or a joint inventor (if plural inventors are listed below) of an invention described in an application for United States patent entitled:

## SURGICAL INSTRUMENT

said application having been filed on \_\_\_\_\_ and assigned Application No. \_\_\_\_\_ ;  
 sell and assign to  
 OLYMPUS OPTICAL CO., LTD.  
 a corporation of Japan, having a business address at  
 43-2, Hatagaya 2-chome, Shibuya-ku, Tokyo, Japan

its successors, assigns or nominees, hereinafter referred to as "Assignee", my entire right, title and interest in and to said invention as disclosed, shown and described in said application for United States patent: (check one)

executed concurrently herewith;

. executed separately herefrom;

and in and to all applications for patent and patents for said invention, in all countries of the world, including all divisions, reissues, continuations, substitutions and extensions thereof and all rights arising under or pursuant to any and all international agreements, treaties or laws relating to the protection of industrial property, including rights of priority, resulting from the filing of any of said applications; and I authorize and request any official whose duty is to issue patents, to issue any patent on said invention or resulting therefrom to said Assignee, and I agree that on request and without further consideration, but at the expense of said Assignee, I will communicate to said Assignee or its representatives all facts known to me respecting said invention and testify in any legal proceeding, sign all lawful papers, execute all divisional, continuing, reissue, or other applications, make all rightful oaths and declarations, and generally do everything possible to aid said Assignee to obtain and enforce proper patent protection for said invention in all countries.

I hereby grant the following law firm the power to insert on this Assignment any further identification which may be necessary or desirable in order to comply with the Rules of the U. S. Patent and Trademark Office for recordation of this document.

Ostrolenk, Faber, Gerb & Soffen, LLP  
 1180 Avenue of The Americas, New York, New York 10036-8403

ASSIGNMENT

02S0131-1

Inventor: (Signature)

Date

Residence

Toru Nagase  
Toru Nagase

Apr. 8, 2002

Tachikawa-shi, Japan

Katsumi Sasaki  
Katsumi Sasaki

Apr. 8, 2002

Tokyo, Japan

RECORDING OFFICER:

After recording please return to:  
Ostrolenk, Faber, Gerb & Soffen, LLP

1180 Avenue of The Americas,  
New York,  
New York 10036-8403

RECORDED: 07/29/2002

PATENT  
REEL: 13135 FRAME: 0919